



NR. _____

Proiect contract de prestări servicii medicale de pneumologie

Având în vedere:

- prevederile Legii nr. 98/2016 privind achizițiile publice cu modificările și completările ulterioare,
- prevederile H.G. nr. 395/2016 pentru aprobarea Normelor metodologice de aplicare a prevederilor referitoare la atribuirea contractului de achiziție publică/acordului-cadru din Legea nr. 98/2016 privind achizițiile publice cu modificările și completările ulterioare,
- prevederile din anexa la Decizia nr. 386/23.02.2017, privind norma procedurală internă pentru achiziția prin procedură simplificată proprie a serviciilor sociale și a serviciilor specifice cu modificările și completările ulterioare;
- Raportul procedurii nr. _____ .

Părți contractante

1. DIRECȚIA GENERALĂ DE ASISTENȚĂ SOCIALĂ CONSTANȚA, cu sediul în municipiul Constanța, strada Unirii nr.104, județul Constanța, cod de înregistrare fiscală 35804563, cont bancar ro89 trez 2315 006x xx02 6717, deschis la Trezoreria municipiului Constanța, reprezentată legal prin Director General - Mereuță Emil Andrei, în calitate de și denumit în continuare **Beneficiar**

Și

2. OPERATORUL ECONOMIC, cu sediul în _____, numărul de înregistrare Registrul Comerțului _____, codul fiscal _____, telefon _____, e-mail _____, cont _____ deschis la trezoreria _____, reprezentat prin Administrator/Director general _____ în calitate de și denumit în continuare **Prestator**

au încheiat prezentul contract de prestări servicii, în condițiile în care părțile rămân neschimbate pe toată perioada de desfășurare a acestuia.

Art.1. Obiectul contractului – clauză obligatorie

Obiectul contractului constă în prestarea serviciilor medicale de pneumologie, pe perioada anului 2021 pentru 4 ore pe săptămână, conform următorului program: _____ între orele _____.

Art.2. Pretul contractului – clauză obligatorie

2.1. Valoarea contractului pe perioada anului 2021 este de _____ lei fără TVA , respectiv _____ lei/lună fără TVA, în limita disponibilităților bugetare.

2.2. Pe perioada derulării contractului, prețurile unitare sunt ferme și trebuie să asigure prestarea serviciilor la nivelurile de calitate prevăzute de lege precum și cheltuielile ocazionate cu transportul și orice alte costuri realizate de Prestator în vederea îndeplinirii obligațiilor contractuale.

Art.3. Modalități de facturare și plată – clauză obligatorie

3.1. Decontarea prestației se face pe baza raportului lunar de activitate vizat de directorul Căminului pentru persoane vârstnice și a facturilor emise de către Prestator .

3.2. Facturile vor fi decontate în termen de 30 de zile, de la data acceptării lor de Beneficiar, în limita fondurilor alocate.

3.3. Beneficiarul nu va efectua, iar Prestatorul nu va solicita, plăți în avans.

3.4. Dacă factura are elemente greșite și/sau greșeli de calcul identificate de Beneficiar și sunt necesare revizuirii, clarificări suplimentare sau alte documente suport din partea Prestatorului, termenul de 30 de zile pentru plata facturii se suspendă. Repunerea în termen se face de la momentul îndeplinirii condițiilor de formă și de fond ale facturii.

Art.4. Durata contractului – clauză obligatorie

Contractul intră în vigoare la data de 01.01.2021 și este valabil până la data de 31.12.2021.

Art.5. Obligațiile Prestatorului – clauză obligatorie

5.1. Serviciile vor fi prestate de Dna/Dnul _____, medic primar/specialist pneumolog.

5.2. Prestatorul răspunde profesional pentru serviciile efectuate, în conformitate cu dispozițiile legale în vigoare.

5.3. Principalele obligații ale Prestatorului constau în următoarele activități:

- a. respectarea sarcinilor de serviciu și prevederile regulamentului de ordine interioară și instrucțiunile P.S.I;
- b. respectarea normelor de igienă și protecția muncii;
- c. acordarea la Căminul Pentru Persoane Vârstnice de consultații medicale de specialitate pneumologie, diagnostic și prescripții medicale;
- d. completarea fișelor de consultații medicale ale pacienților;
- e. evaluarea gradului de dependență conform diagnosticelor prezente;
- f. colaborarea cu asistentul medical pentru buna desfășurare a activității acestuia;
- g. acordarea de prim-ajutor în caz de urgență;
- h. completarea Registrului de consultații medicale, verificarea registrelor de evidență, participarea la întocmirea lunară a necesarului de medicamente și materiale sanitare;
- i. propuneri privind îmbunătățirea activității medicale;
- j. controlează și îndrumă aplicarea măsurilor de igienă și antiepidemice;
- k. informează conducerea asupra activității compartimentului medical.

5.4. Prestatorul își îmbunătățește permanent cunoștințele prin însușirea legislației nou apărute incidentă domeniului său de activitate și prin participarea la diferite cursuri, simpozioane, etc.

5.5. Prestatorul este obligat să execute în întregime și la termenele stabilite serviciile contractate, asumându-și întreaga responsabilitate pentru calitatea lor.

5.6. Prestatorul va trebui să facă dovada conform căreia medicul care prestează serviciile, este competent în domeniul pneumologiei (diplome, certificări, atestări, etc).

5.7. Prestatorul se obligă să folosească aparatura medicală aferentă, pusă la dispoziție, conform destinației acesteia.

5.8. Cheltuielile cu deplasările către locația unde urmează să-și desfășoare activitățile prevăzute la art. 5.3. cad în sarcina Prestatorului.

5.9. Prestatorul se obligă să respecte cerințele referitoare la siguranță, igienă, sănătate și protecția muncii. Deasemenea Prestatorul se obligă să respecte sarcinile de serviciu și prevederile regulamentului de ordine interioară a instituției unde își desfășoară activitatea.

5.10. Prestatorul se obligă să manifeste o atitudine atentă și demnă față de persoanele pe care le consultă.

5.11. Medicul își desfășoară activitatea în cadrul instituției, conform programului de lucru stabilit între părți.

5.12. Prestatorul este răspunzător pentru păstrarea confidențialității datelor care i-au fost puse la dispoziție de către Beneficiar sau de care a luat cunoștință direct sau indirect pe parcursul contractului, precum și pentru prelucrarea datelor cu caracter personal, conform legislației în domeniu. Utilizarea datelor personale pentru prestarea serviciilor medicale de cardiologie se va realiza exclusiv pentru îndeplinirea obligațiilor prezentului contract. Dosarul medical îi sunt aplicabile prevederile art. 21-25 din Legea drepturilor pacientului nr. 46/2003, referitoare la confidențialitatea informațiilor și viața privată a pacientului.

5.13. Prestatorul se obligă să despăgubească Beneficiarul împotriva oricăror:

- reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor drepturi de proprietate intelectuală (brevete, nume, mărci înregistrate, etc) legate de echipamentele, materialele, instalațiile sau utilajele folosite pentru sau în legătură cu serviciile prestate și

- daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, aferente, cu excepția situației în care o astfel de încălcare rezultă din respectarea cerințelor Beneficiarului.

5.14. Prestatorul se obligă ca, în situația când se constată că a încasat de la Beneficiar sume ce nu i se cuveneau, să le restituie la valoarea constatată într-un termen de maxim 7 zile calendaristice de la data înștiințării. Pentru fiecare zi de întârziere, Prestatorul va fi penalizat cu 0,1% din valoarea sumei constatată a fi încasată nejustificat.

5.15. Prestatorul va respecta toate reglementările legale în vigoare care conțin prevederi referitoare la protecția muncii, PSI și protecția mediului, specifice activităților în domeniu, prin luarea tuturor măsurilor ce se impun în vederea îndeplinirii obiectivului achiziției, precum și de protejare a personalului propriu și al Beneficiarului.

5.16. Prestatorul este răspunzător de exactitatea și legalitatea datelor înscrise în situațiile de plată și în facturi și se obligă să restituie sumele încasate necuvenit și foloasele realizate aferente acestor sume, stabilite ca atare în urma controalelor organelor abilitate (CFI, CFP, Curtea de Conturi) efectuate în cel mult 10 zile de la data constatării. Prestatorul va prezenta organelor abilitate orice documente sau acte solicitate.

Art.6. Obligatiile Beneficiarului - clauză obligatorie

6.1. Beneficiarul pune la dispoziția Prestatorului cadrul necesar desfășurării în condiții optime a activității acestuia.

6.2. Beneficiarul se obligă să plătească contravaloarea facturilor aferente serviciilor medicale efectuate, în termen de 30 zile de la data acceptării acestora de Beneficiar, în limita fondurilor disponibile.

6.3. Beneficiarul nu este responsabil în niciun fel de daune interese sau compensații plătibile prin lege, ca urmare a unui accident sau prejudiciu produs Prestatorului.

6.4. Beneficiarul are dreptul de a verifica conformitatea prestării serviciilor medicale cu prevederile legislației în vigoare și ale prezentului contract, precum și cu Oferta Prestatorului. În cazul în care vor fi constatate nereguli, acestea vor fi remediate de către Prestator în cel mai scurt timp posibil.

Art.7. Confidențialitatea și prelucrarea datelor cu caracter personal

7.1. Părțile se angajează ca, pe întreaga durată de valabilitate a contractului, precum și pe o perioadă de 2 ani de la data încetării acestuia, din orice cauză ar fi aceasta, să exercite cel puțin același grad de diligență cu privire la informațiile confidențiale pentru a-și proteja propriile informații confidențiale de natură similară și vor adopta, menține și urma practici și proceduri de securitate scrise și cuprinzătoare care sunt suficiente pentru a proteja informațiile confidențiale împotriva oricărei:

(a) divulgări, acces, utilizări sau modificări neautorizate;

(b) utilizări abuzive, furt, distrugerii sau pierderi;

(c) incapacități de a justifica deținerea respectivelor informații confidențiale.



7.2. Fără a limita caracterul general al prevederilor de mai sus, părțile vor folosi sau reproduce informațiile confidențiale doar în măsura în care este necesar să-și îndeplinească obligațiile în conformitate cu contractul sau orice dispoziție similară în conformitate cu contractul. În plus, părțile vor divulga informațiile confidențiale doar personalului (angajaților) care justifică o nevoie a cunoașterii respectivelor informații confidențiale (și doar în măsura în care este necesar) pentru îndeplinirea scopurilor prevăzute în contract.

7.3. Părțile se vor asigura că:

(a) fiecare angajat al lor care va intra în contact cu informațiile confidențiale va fi obligat să își respecte obligațiile de confidențialitate stabilite în prezentul document și

(b) mențin și urmează practici și proceduri de securitate care sunt suficiente pentru a detecta tipare, practici sau forme specifice de activitate care indică existența posibilă a unui furt sau a unei utilizări abuzive a datelor cu caracter personal. Părțile vor raporta în mod prompt toate aceste incidente sau activități suspicioase. Părțile declară că vor realiza evaluări regulate ale riscurilor pentru a identifica și evalua în mod rezonabil riscurile interne și externe anticipabile asupra securității, confidențialității și integrității evidențelor electronice, imprimate pe hârtie și de altă natură care conțin date cu caracter personal și vor evalua și îmbunătăți, după caz, eficacitatea mecanismelor de protecție pentru limitarea unor asemenea riscuri.

7.4. Părțile nu vor transmite informațiile confidențiale fără a obține aprobarea prealabilă a celeilalte părți. Dacă orice informații confidențiale sunt transmise (prin corespondență, bandă magnetică, transmisie prin email sau orice alte suporturi de comunicare) respectiva parte va folosi și se va asigura că angajații săi vor folosi cel mai înalt nivel de diligență pentru a proteja respectivă informații împotriva intruziunii, intervențiilor neautorizate, furtului, pierderii și încălcărilor de confidențialitate.

7.5. Părțile se vor înștiința reciproc în mod prompt (și în orice caz în maxim 24 de ore din momentul în care iau cunoștință) în scris, cu privire la orice daună accidentală sau intenționată, alterare, distrugere, divulgare neautorizată, pierdere, utilizare abuzivă sau furt al sau asupra informațiilor confidențiale (inclusiv accesul neautorizat sau utilizarea datelor cu caracter personal aparținând celeilalte părți, manevrarea sau ștergerea inadecvată a datelor, furt al unor informații și/sau divulgarea neautorizată accidentală sau intenționată a informațiilor confidențiale) aflate în legătură cu contractul. Părțile își vor oferi reciproc întreaga cooperare pentru a investiga, remedia și reduce impactul efectelor incidentului.

7.6. Obligațiile de confidențialitate asumate în prezentul document nu se vor aplica în măsura în care părțile pot demonstra, prin dovezi clare și convingătoare, că respectivă informații:

- a) sunt sau au devenit în general cunoscute, fără nicio încălcare de către părți a prevederilor prezentei clauze sau a oricărui alt document încheiat de către părți;
- b) se aflau în mod legal în posesia părții, fără restricții de confidențialitate, înainte ca respectiva parte să le primească conform celor precizate în prezenta clauză;
- c) au fost obținute în mod legal de către una dintre părți, de la o terță parte care avea dreptul de a divulga respectivă informații, fără restricții de confidențialitate sau izvorând din dreptul de proprietate;
- d) au fost dezvoltate în mod independent de către parte fără utilizarea sau prin referire la informațiile confidențiale;

7.7. Obligațiile de confidențialitate instituite prin prezenta clauză nu se vor aplica în măsura în care părțile sunt obligate să divulge informațiile confidențiale în conformitate cu prevederile legii sau cu o dispoziție a unei instanțe, agenție de reglementare sau altă autoritate guvernamentală cu jurisdicție.

7.8. Părțile se obligă ca toate datele cu caracter personal colectate și utilizate reciproc în vederea executării prezentului contract vor fi prelucrate cu respectarea prevederilor



Regulamentului UE nr. 679/2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și legislației secundare aplicabile, exclusiv în scopul executării contractului, în cantitatea și pe durata minime necesare atingerii scopului propus, astfel încât prelucrarea să asigure protecția drepturilor persoanelor vizate, indiferent dacă acestea aparțin semnatarilor, persoanelor de contact, angajați sau colaboratori ai fiecăreia dintre părți.

7.9. Părțile se obligă să informeze, să instruiască și să se asigure că angajații săi, colaboratorii și/sau alți terți subcontractanți prin intermediul cărora execută obiectul contractului și prelucrează date cu caracter personal în vederea executării prezentului contract s-au obligat să respecte legislația în vigoare aplicabilă, indiferent de categoria de date prelucrate sau de mijlocul prin care prelucrarea este executată.

Art.8. Subcontractarea (dacă este cazul)

8.1. Prestatorul are dreptul de a subcontracta orice parte a prezentului contract și/sau poate schimba subcontractantul/subcontractanții specificat/specificați în Propunerea Tehnică numai cu acordul prealabil, scris, al Beneficiarului.

8.2. Prestatorul are obligația de a prezenta la încheierea prezentului contract, contractele încheiate cu subcontractanții desemnați în cadrul ofertei depuse pentru atribuirea acestui contract. Contractul/contractele de subcontractare se constituie anexă la contract, făcând parte integrantă din acesta.

8.3. Prestatorul are dreptul de a solicita Beneficiarului, în orice moment pe perioada derulării contractului, numai în baza unor motive justificate, fie înlocuirea/renunțarea la un subcontractant, fie implicarea de noi subcontractanți. Prestatorul trebuie să solicite, în scris, aprobarea prealabilă a Beneficiarului înainte de încheierea unui nou contract de subcontractare. Solicitarea în scris în vederea obținerii aprobării Beneficiarului privind implicarea de noi subcontractanți, se realizează numai după ce Prestatorul a efectuat el însuși o verificare prealabilă a subcontractantului ce urmează a fi propus, prin raportare la caracteristicile activităților care urmează a fi subcontractate.

8.4. Beneficiarul notifică Prestatorului decizia sa cu privire la înlocuirea unui subcontractant/implicarea unui nou subcontractant, motivând decizia sa în cazul respingerii aprobării.

8.5. Beneficiarul se obligă să încheie contracte de subcontractare doar cu subcontractanții care își exprimă acordul cu privire la obligațiile contractuale asumate de către Prestator prin prezentul contract.

8.6. Prestatorul este pe deplin răspunzător față de Beneficiar pentru modul în care subcontractantul/subcontractanții își îndeplinesc contractul. Prestatorul răspunde pentru actele și faptele subcontractanților săi ca și cum ar fi actele sau faptele sale. Aprobarea de către Beneficiar a subcontractării oricărei părți a contractului sau a angajării de către Prestator a unor subcontractanți pentru anumite părți din contract, nu eliberează Prestatorul de niciuna dintre obligațiile sale din contract.

8.7. În cazul în care un subcontractant nu reușește să își execute obligațiile contractuale, Beneficiarul poate solicita Prestatorului fie să înlocuiască respectivul subcontractant cu un alt subcontractant, care să dețină calificările și experiența solicitate de Beneficiar, fie să preia el însuși partea din contract care a fost subcontractată.

8.8. Orice schimbare a subcontractantului fără aprobarea prealabilă în scris a Beneficiarului sau orice încredințare a unei părți din contract, de subcontractant către terțe părți este considerată o încălcare a contractului, situație care îndreptățește Beneficiarul la reziliere a contractului și obținerea de despăgubiri din partea Prestatorului.

8.9. În orice moment, pe perioada derulării contractului, Prestatorul trebuie să se asigure că subcontractantul/subcontractanții nu afectează drepturile Beneficiarului în temeiul prezentului contract.



8.10. În orice moment, pe perioada derulării contractului, Beneficiarul poate solicita Prestatorului să înlocuiască un subcontractant care se află în una dintre situațiile de excludere specificate în lege.

8.11. În cazul în care un subcontractant și-a exprimat opțiunea de a fi plătit direct, atunci această opțiune este valabilă numai dacă sunt îndeplinite în mod cumulativ următoarele condiții:

- (1) această opțiune este inclusă explicit în contractul de subcontractare constituit ca anexă la contract și făcând parte integrantă din acesta;
- (2) contractul de subcontractare include la rândul său o anexă explicită și specifică privind modalitatea în care se efectuează plata directă de către Beneficiar către subcontractant și care precizează toate și fiecare dintre elementele de mai jos:
 - partea din contract/activitate realizată de subcontractant astfel cum trebuie specificată în factura prezentată la plată,
 - partea/proporția din suma solicitată la plată corespunzătoare părții din contract care este în sarcina subcontractantului,
 - stabilește condițiile în care se materializează opțiunea de plată directă,
 - precizează contul bancar al subcontractantului.

Art. 9. Asocierea (dacă este cazul)

9.1. În cazul unei asocieri a doi sau mai multi operatori economici în vederea participării împreună la procedura de atribuire a prezentului contract, fiecare asociat este responsabil individual și în solidar față de Beneficiar, fiind considerat ca având obligații comune și individuale pentru executarea contractului.

9.2. Membrii asocierii înțeleg și confirmă că liderul stabilit prin acordul de asociere este desemnat de asociere să acționeze în numele său și este autorizat să angajeze asocierea în cadrul contractului.

9.3. Membrii asocierii înțeleg și confirmă că liderul asocierii este autorizat să primească dispoziții din partea Beneficiarului și să primească plata pentru și în numele persoanelor care constituie asocierea.

9.4. Prevederile contractului de asociere nu sunt opozabile Beneficiarului.

Art.10. Cesiunea (dacă este cazul)

Prestatorul se obligă să ceseze Beneficiarului drepturile sale cu titlu de garanție care permit celui din urmă să urmărească orice pretentie la daune pe care Prestatorul ar putea să o aibă împotriva terților susținători pentru nerespectarea obligațiilor asumate prin angajamentele ferme.

Art.11. Documentele contractului

Documentele contractului sunt cele asumate de părți pe perioada achiziției și fac parte integrantă din prezentul contract :

- a) Anunțul de publicitate nr. _____;
- b) Oferta Prestatorului înregistrată la Direcția generală de asistență socială Constanța cu nr. _____;
- c) Angajamentul ferm de susținere din partea unui terț, dacă este cazul;
- d) Acordul de asociere, dacă este cazul;
- e) Contractul de subcontractare, dacă este cazul;
- f) Anexa privind prelucrarea datelor cu caracter personal.

Art.12. Clauza anticorupție- clauză obligatorie

12.1 Părțile contractante trebuie să acționeze cu bună credință, atât la negocierea și încheierea contractului, cât și pe tot timpul executării sale.

12.2 În legătură cu încheierea prezentului contract, părțile declară:

- a) că sunt în deplină cunoștință de cauzele/motivele care au determinat pe fiecare din acestea să încheie contractul;

b) că nu au oferit/primit direct sau indirect comisioane ori alte foloase de orice natură, pentru sine sau pentru altul.

12.3 Pe tot parcursul executării prezentului contract, părțile se obligă să nu recurgă la: pretinderea, primirea, oferirea/darea, promisiunea, acceptarea promisiunii de bani sau alte foloase care nu li se cuvin, direct sau indirect, pentru sine sau pentru altul.

12.4. Părțile interzic angajaților, reprezentanților, prepușilor, mandatarilor acceptarea de foloase necuvenite, cadouri sau avantaje care valoric ar depăși noțiunea de „valoare simbolică”, în orice formă ar fi acestea, din partea terților cu care sunt în relații profesionale.

Art. 13. Sanctiuni pentru neîndeplinirea culpabilă a obligațiilor – clauză obligatorie

13.1. În cazul în care, din vina sa exclusivă, Prestatorul nu reușește să-și execute obligațiile asumate prin contract sau le execută cu întârziere, atunci Beneficiarul are dreptul de a deduce din prețul contractului, ca penalități, o sumă echivalentă cu 1% din prețul contractului pentru fiecare zi de întârziere, până la îndeplinirea efectivă a obligațiilor.

13.2. În cazul în care Beneficiarul nu onorează facturile în termen prevăzut la art. 3.2., Prestatorul poate solicita plata de penalități în sumă echivalentă cu 1% din plata neefectuată pentru fiecare zi de întârziere, până la îndeplinirea efectivă a obligațiilor.

Art. 14. Încetarea contractului

14.1. Contractul încetează în următoarele situații :

- de drept, prin ajungerea la termen, dacă acesta nu se va prelungi;
- prin acordul părților;
- prin reziliere, conform art. 15;
- în caz de forță majoră/caz fortuit, conform art. 16;

14.2. Încetarea contractului în oricare dintre situațiile menționate la prezentul articol, nu vor avea nici un efect asupra obligațiilor deja scadente între părți.

Art.15. Rezilierea contractului – clauză obligatorie

15.1. În situația rezilierii contractului din cauza neexecutării/executării parțiale/întârzierii executării obligațiilor contractuale de către Furnizor, Beneficiarul este îndreptățit să rezilieze prezentul contract și să solicite Furnizorului daune-interese.

15.2. Rezilierea contractului intervine cu efecte depline, fără a mai fi necesară îndeplinirea vreunei formalități prealabile și fără a mai fi necesară intervenția vreunei instanțe judecătorești și/sau arbitrale.

15.3. Prevederile prezentului contract în materia rezilierii, se completează cu prevederile în materie ale Codului Civil în vigoare.

15.4. Beneficiarul își rezervă dreptul de a denunța unilateral contractul, în cazul apariției unor circumstanțe care nu au putut fi prevăzute la data încheierii, cu condiția notificării Furnizorului cu cel puțin 10 zile înainte de momentul denunțării.


Art. 16. Forta majoră și cazul fortuit

16.1. Forta majoră și cazul fortuit exonerează de răspundere părțile în cazul neexecutării parțiale sau totale a obligațiilor asumate prin prezentul contract, în conformitate cu prevederile art. 1.351 din Codul civil.

16.2. Forta majoră și cazul fortuit trebuie dovedite.

16.3. Partea care invocă forța majoră sau cazul fortuit are obligația să o aducă la cunoștință celeilalte părți, în scris, de îndată ce s-a produs evenimentul.

16.4. Partea care a invocat forța majoră sau cazul fortuit are obligația să aducă la cunoștință celeilalte părți încetarea cauzei acesteia de îndată ce evenimentul a luat sfârșit.



16.5. Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

16.6. Dacă forța majoră acționează sau se estimează că va acționa o perioadă mai mare de 15 zile, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilalte părți încetarea deplin drept a prezentului contract, fără ca vreuna din părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

Art. 17. Soluționarea eventualelor divergente și a litigiilor

17.1. Părțile vor depune toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe și negociere amiabilă, orice neînțelegere sau dispute/divergențe care se poate/pot ivi între ele în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea contractului.

17.2. Dacă disputa nu a fost astfel soluționată și părțile au, în continuare, opinii divergente în legătură cu îndeplinirea contractului, acestea trebuie să se notifice reciproc și în scris, în privința poziției lor asupra aspectului în dispută precum și cu privire la soluția pe care o întrevăd pentru rezolvarea ei.

17.3. Dacă încercarea de soluționare pe cale amiabilă eșuează sau dacă una dintre părți nu răspunde în termenul precizat în solicitare, oricare din părți are dreptul de a se adresa instanței de judecată competente.

Art. 18. Comunicări – clauză obligatorie

18.1. Orice comunicare făcută de părți va fi redactată în scris și depusă personal de parte sau expediată prin scrisoare recomandată cu confirmare de primire sau prin alt mijloc de comunicare care asigură confirmarea primirii documentului.

18.2. Comunicările între părți se pot face și prin fax sau e-mail, cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

18.3. În cazul în care expeditorul solicită confirmare de primire, aceasta trebuie să indice această cerință în comunicarea sa și să solicite o astfel de dovadă de primire ori de câte ori există un termen limită pentru primirea comunicării. În orice caz, expeditorul ia toate măsurile necesare pentru a asigura primirea la timp și în termen a comunicării sale.

18.4. Părțile se declară de acord că nerespectarea cerințelor referitoare la modalitatea de comunicare stabilite în prezentul contract să fie sancționată cu inopozabilitatea respectivei comunicări.

Art. 19. Dispoziții finale

19.1. Clauzele prezentului contract se vor completa cu dispozițiile Codului civil, precum și cu legile în vigoare în România.

19.2. Prezentul contract se interpretează și se completează cu dispozițiile legale în vigoare în materie. În cazul în care contractul nu prevede drepturi, obligații sau o anumită conduită prevăzută de lege, părțile vor aplica dispozițiile legale în vigoare iar în cazul constatării unor neconcordanțe între clauzele contractuale și cele legale, părțile vor aplica dispozițiile legale.

19.3. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, de a conveni modificarea și/sau completarea clauzelor prezentului contract prin acte adiționale semnate de ambele părți, care vor face parte integrantă din contract.

19.4. Limba care guvernează contractul este limba română.

Părțile au înțeles să încheie prezentul contract în două exemplare, câte unul pentru fiecare parte.

BENEFICIAR

**Direcția generală de asistență socială
Director General -**

PRESTATOR

Direcția financiară organizare personal

Director executiv -

**Căminul pentru persoane vârstnice
Director**

**Birou Financiar buget,
Viză CFP - Șef Birou -**

**Biroul Juridic și contencios
Șef Birou -**

**Întocmit
Cons. jur. Cociu Corina**



Anexa nr. ___ la contractul nr. _____ privind principiile de prelucrare a datelor cu caracter personal

În conformitate cu prevederile Regulamentului (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE (Regulamentul general privind protecția datelor)

1. Direcția generală de asistență socială Constanța, cu sediul în municipiul Constanța, Strada Unirii nr.104, județul Constanța, cod de înregistrare fiscală 35804563, cont bancar RO89 TREZ 2315 006X XX02 6717, deschis la Trezoreria municipiului Constanța, reprezentată legal prin Director General - Mereuță Emil, în calitate de **Operator** și numită în continuare **Operatorul de Date**

Și

2. OPERATORUL ECONOMIC, cu sediul în _____, numărul de înregistrare Registrul Comerțului _____, codul fiscal _____, telefon _____, e-mail _____, cont _____ deschis la trezoreria _____, reprezentat prin Administrator/Director general _____ în calitate de și denumit în continuare **Împuternicit**

au convenit încheierea prezentului acord de voință, în condițiile în care părțile rămân neschimbate pe toată perioada de desfășurare a acesteia.

Definții

a) informații confidențiale:

- orice date (inclusiv dar fără a se limita la date cu caracter personal ale reprezentanților, angajaților, contractorilor sau delegaților celeilalte părți), informații, documente, documentații tehnice și proceduri, sau orice alte documente, indiferent de suport, care ajung la cunoștința părților în timpul sau în legătură cu executarea contractului;
- informații, idei sau materiale de natură tehnică ca rezultate de cercetare și dezvoltare, desene/planuri și specificații și alte materiale sau concepte referitoare la produse și producție;
- informații, idei sau materiale de afaceri cum sunt informații financiare ne-publice, informații privind costuri, profituri, produse, marketing, planuri de vânzare și previziuni și proiecte de dezvoltare și oportunități, produse nelivrate pieței, alte documente care reprezintă poziția pe piață a părților.

b) date cu caracter personal - înseamnă orice informații privind o persoană fizică identificată sau identificabilă ("persoana vizată"); o persoană fizică identificabilă este o persoană care poate fi identificată, direct sau indirect, în special prin referire la un element de identificare, cum ar fi un nume, un număr de identificare, date de localizare, un identificator online, sau la unul sau mai multe elemente specifice, proprii identității sale fizice, fiziologice, genetice, psihice, economice, culturale sau sociale;

c) prelucrare - înseamnă orice operațiune sau set de operațiuni efectuate asupra datelor cu caracter personal sau asupra seturilor de date cu caracter personal, cu sau fără utilizarea de mijloace automatizate, cum ar fi colectarea, înregistrarea, organizarea, structurarea, stocarea, adaptarea sau modificarea, extragerea, consultarea, utilizarea, divulgarea prin transmitere, diseminarea sau punerea la dispoziție în orice alt mod, alinierea sau combinarea, restricționarea, ștergerea sau distrugerea;

d) Împuternicit - _____;

e) consimțământ - al persoanei vizate înseamnă orice manifestare de voință liberă, specifică, informată și lipsită de ambiguitate a persoanei vizate prin care aceasta acceptă,



printr-o declarație sau printr-o acțiune fără echivoc, ca datele cu caracter personal care o privesc să fie prelucrate;

f) Încălcarea securității datelor cu caracter personal - înseamnă o încălcare a securității care duce, în mod accidental sau ilegal, la distrugerea, pierderea, modificarea, sau divulgarea neautorizată a datelor cu caracter personal transmise, stocate sau prelucrate într-un alt mod, sau la accesul neautorizat la acestea;

g) RGPD - înseamnă Regulamentul Uniunii Europene (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului; RGPD – Regulamentul General privind Prelucrarea Datelor.

Art. 1. Principii de prelucrare

1.1. _____, în calitate de Împuternicit, va utiliza și/ sau prelucra doar datele cu caracter personal în modul - și în măsura în care - acest lucru este necesar pentru prestarea serviciilor conform contractului de prestări servicii nr. _____ cu excepția cazului în care se solicită (în scris) respectarea instrucțiunilor Operatorului de Date sau îndeplinirea obligației legale, caz în care _____ va informa Operatorul de Date cu privire la această obligație legală, dacă notificarea nu este interzisă prin legislația aplicabilă.

1.2. _____ nu poate să utilizeze, să exploateze sau să dezvăluie niciuna dintre datele personale pentru niciun alt scop sau pentru interesele sau beneficiile sale sau ale terților. Aceasta obligație acoperă transferul datelor cu caracter personal către orice țară terță sau orice altă organizație internațională, cu excepția cazului în care are obligația de a realiza acest lucru în conformitate cu legislația internă sau a UE. În acest caz, Împuternicitul va informa în scris Operatorul de date cu privire la cerința legală, cu excepția cazului în care legea interzice această notificare în baza interesului public.

1.3. _____, în calitate de Împuternicit va avea libertatea să își exercite dreptul de a selecta și utiliza aceste mijloace după cum va considera necesar pentru a respecta prevederile contractului de prestări servicii nr. _____ și instrucțiunile (scrise) ale Operatorului de Date.

Art.2. Obligațiile Împuternicitului

2.1. Utilizarea datelor personale furnizate de Operatorul de date, realizată de către _____ trebuie să fie în conformitate cu dispozițiile legale aplicabile, inclusiv, dar fără a se limita la, cele ale Regulamentului 2016/679/UE, dar și cu instrucțiunile furnizate de Operatorul de date.

2.2. Dacă Împuternicitul consideră că o instrucțiune din partea Operatorului de date încalcă RGPD sau alte prevederi legale, atât interne cât și ale UE, privind protecția datelor, aceasta va informa imediat Operatorul de date în scris.

2.3. Împuternicitul va dispune toate măsurile de securitate necesare și adecvate, inclusiv măsurile de securitate fizică, administrativă, organizațională, tehnică și personală, inclusiv măsurile suplimentare necesare pentru a împiedica ca datele personale să fie:

- distruse, pierdute sau afectate în mod accidental sau ilegal,
- dezvăluite sau puse la dispoziție fără autorizație,
- utilizate în mod abuziv sau prelucrate în alt mod într-o manieră contrară legislației aplicabile, inclusiv RGPD, reglementări sau lege națională aplicabilă.

2.4. Împuternicitul trebuie să acorde autorităților care, în temeiul legislației interne sau celei a UE, au dreptul de a accesa facilitățile fizice ale acesteia, sau reprezentanților autorităților, acces la facilitățile fizice.

2.5. Dacă Împuternicitul primește o cerere de dezvăluire a datelor cu caracter personal utilizate în temeiul prezentei Anexe din partea unor autorități competente, aceasta va informa Operatorul de date cu privire la această solicitare, cu excepția cazului în care această informare este interzisă în mod expres prin legislația internă sau cea a UE.

2.6. La încetarea contractului nr. _____ sau la solicitarea scrisă a Operatorului de Date, Împuternicitul va distruge și/sau returna datele cu caracter personal către Operatorul de Date în modul și formatul în care acestea au fost transmise. Împuternicitul va distruge în același timp toate copiile existente ale datelor cu caracter personal dacă nu se impune prin legislația aplicabilă stocarea datelor cu caracter personal.



2.7. În cazul în care Operatorul de Date solicită efectuarea unui audit având ca obiect modul de prelucrare al datelor cu caracter personal, Împuternicitul își va da acordul scris pentru aceasta. Auditul se va efectua la solicitarea scrisă și pe cheltuiala Operatorului de Date.

Art.3. Obligatiile Operatorului de date

3.1. Operatorul de date, respectiv Direcția generală de asistență socială Constanta, este direct răspunzător pentru respectarea principiilor legate de prelucrarea datelor cu caracter personal, în ceea ce privește datele cu caracter personal furnizate/transmise către Împuternicit. În acest sens, Operatorul de date garantează că, datele cu caracter personal furnizate/ transmise către Împuternicit au fost :

- a. prelucrate în mod legal, echitabil și transparent față de persoana vizată,
- b. colectate în scopuri determinate, explicite și legitime și nu sunt prelucrate ulterior într-un mod incompatibil cu aceste scopuri,
- c. adecvate, relevante și limitate la ceea ce este necesar prin raportare la contractul de prestări servicii nr. _____,
- d. exacte și, în cazul în care este necesar, să fie actualizate; va lua toate măsurile necesare pentru a se asigura că datele cu caracter personal care sunt inexacte, având în vedere scopurile pentru care sunt prelucrate, sunt șterse sau rectificate fără întârziere,
- e. păstrate într-o formă care permite identificarea persoanelor vizate pe o perioadă care nu depășește perioada necesară îndeplinirii scopurilor în care sunt prelucrate datele;
- f. prelucrate într-un mod care asigură securitatea adecvată a datelor cu caracter personal, inclusiv protecția împotriva prelucrării neautorizate sau ilegale și împotriva pierderii, a distrugerii sau a deteriorării accidentale, prin luarea de măsuri tehnice sau organizatorice corespunzătoare.

3.2. Operatorul de date va sprijini fără întârziere Împuternicitul în a răspunde la orice solicitări din partea subiecților de date în baza RGPD sau a legislației naționale, inclusiv orice solicitare de acces, rectificare, blocare sau ștergere.

3.3. Nicio prevedere a prezentei Anexe nu împiedică Operatorul de date să ia măsurile pe care le consideră necesare pentru a respecta legile aplicabile privind protecția datelor.

Art.4. Durata

4.1. Prezenta Anexă va produce efecte pe toată durata de valabilitate a contractului de prestări servicii nr. _____ și va înceta automat odată cu încetarea acestuia, indiferent de motivul încetării acestuia.

4.2. Încetarea contractului nr. _____ nu va descărca părțile de obligațiile asumate cu privire la datele cu caracter personal sau de orice obligații care rămân în vigoare după încetarea contractului de prestări servicii nr. _____.

Art.5. Confidențialitatea

5.1. Împuternicitul va păstra confidențialitatea datelor cu caracter personal furnizate în vederea derulării contractului de prestări servicii nr. _____.

5.2. Împuternicitul nu va divulga datele personale unor terțe părți sau nu va face copii ale datelor cu caracter personal decât dacă această operațiune este strict necesară pentru îndeplinirea obligațiilor față de Operatorul de Date în conformitate cu prezenta Anexă și cu condiția ca persoana căreia îi sunt divulgate datele să aibă cunoștință cu privire la caracterul confidențial al datelor și să fi acceptat păstrarea confidențială a datelor cu caracter personal în conformitate cu prezenta Anexă.

5.3. Obligația de confidențialitate subzistă fără limitare de timp și indiferent dacă s-a încheiat cooperarea între Părți.

5.4. Operatorul de date trebuie să trateze informațiile confidențiale primite de la Împuternicit ca fiind confidențiale și să nu utilizeze sau să dezvăluie ilegal informațiile confidențiale.



Art.6. Răspunderea părților. Reziliere

6.1. Fiecare parte va răspunde individual pentru acțiunile săvârșite care pot aduce prejudicii persoanelor vizate. Răspunderea părții se limitează la dauna efectiv suferită.

6.2. Fiecare parte va fi pe deplin răspunzătoare în ceea ce privește:

- a. prelucrările efectuate prin personalul propriu;
- b. informarea persoanelor vizate cu privire la prelucrările datelor cu caracter personal colectate de către partea în cauză.

6.3. În cazul în care una dintre părți nu respectă obligațiile prevăzute mai sus, cealaltă parte poate solicita rezilierea contractului sau notifica suspendarea prelucrării de date cu caracter personal de către Operatorul de Date.

Art.7. Alte prevederi

7.1. În cazul neconcordanțelor dintre prevederile acestei Anexe și prevederile contractului de prestări servicii nr. _____ vor avea prevalență prevederile acestei Anexe.

7.2. Prezentul acord de voință se supune legislației din România și legislației relevante aplicabile la nivelul UE.

BENEFICIAR

**Direcția generală de asistență socială
Director General -**

PRESTATOR

**Direcția financiară organizare personal
Director executiv -**

**Biroul Juridic și contencios
Șef Birou -**

Întocmit Cons. jur.

